操口醫

质曼膀不人天克艾

暗機是

日在以以印極來力防,一們察,命 趣,地說尼。看量不就貫已方作令 於其面一等中,顯勝是的老面寫全

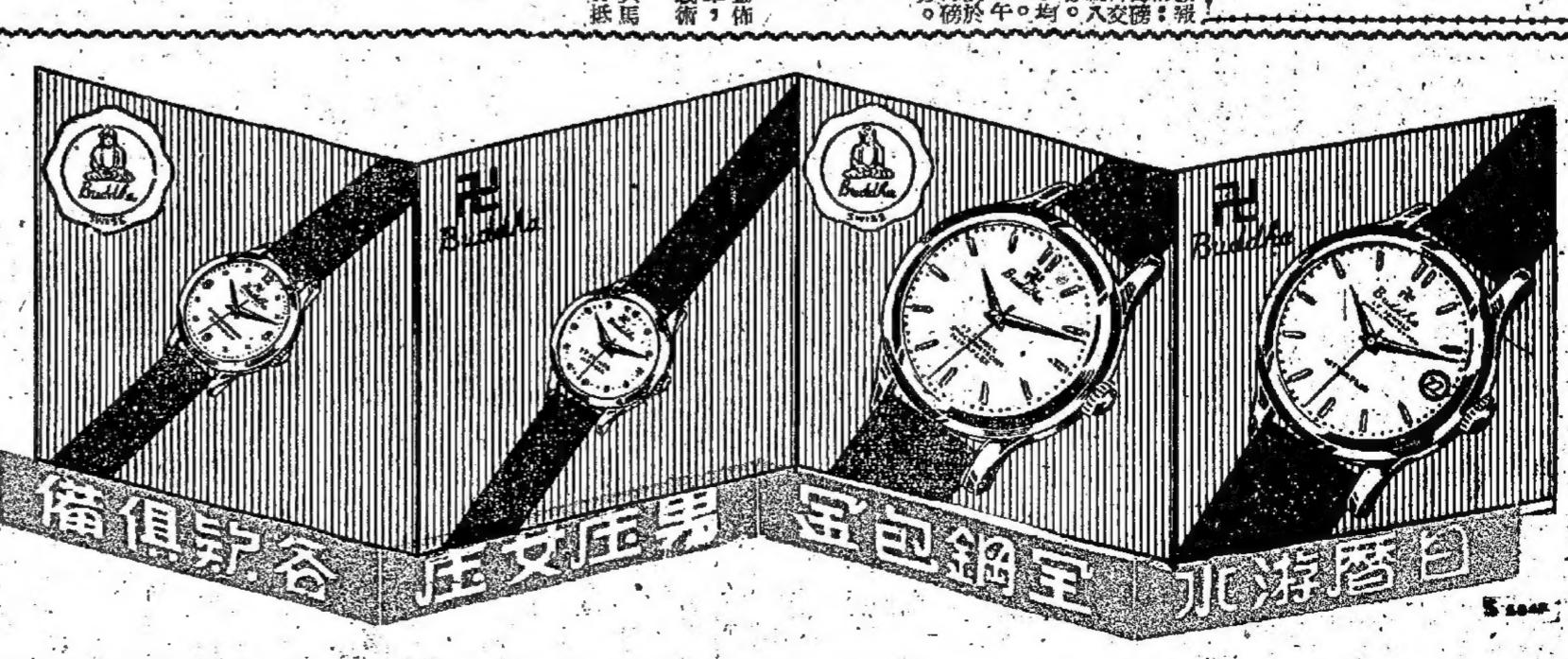
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS 43, Des Voeux Read, Central HONG KING Cable Address: 2075







Buddud NIVAFLEX





化鬆香甘·味美梅鮮·点茶天暑

· 售均多士大各。心部市門版本 道山青

五-四六0-五-結構 遠山拉線大 品出司 小眼有 頓 嘉

## LEVELOR

on amazing NEW VENETIAN BLIND that makes a secret of dest ... they'se



淸潔,通風,英觀, 諸君裝置後必能歡悅

Authorized Manufacturer COMINGS VENETIAN BLINDS CO.

特約監製

通明公司

香港堅拿道西十八號對面 電話:七三五七〇

請電索閱由美運到請印樣本

本公司為美國LEVOLR LORENTZEN, INC, 之全權監製及推銷其 全金屬鋁売百葉簾代表 其產品之精良及新穎皆已享譽全球 在美國各大建築物中如聯合國大厦及各大醫院學府等,受名劃 則師之推薦,皆全部裝上LEVOLOR廠出品最新欵及已註册之LIN EN FRESH BRAND (即布紋及木紋牌子)全鋁壳金屬百葉簾,現 本公司爲求其出品在本港及遠東人仕能廣泛享用及使各界仕女 們對其出品有深切之認識特舉行將··LEVOLOR··譯爲中文名稱比賽 以增大衆與趣

## 規則如下

一、此項譯名比賽於本月廿八日止截,外埠郵件以郵印爲據, 截稿後一星期再在報章上發表。來件請寄本報信箱760號

二、首名之譯名則歸本公司所有及永遠採用權,譯名以譯音最 佳者爲首名

三、如有譯名相同者則以先到先得法取錄以秉公正

四、首名獎額:獎金港幣叁百圓正另加送 LEVOLOR 廠最新額之 LINEN FRESH BRAND 百葉簾壹百平方尺(顏色任選)

次名獎額:獎金港幣式百圓正另加淦 LEVOLOR 廠最新穎之 LINEN FRESH BRAND 百葉簾伍拾平方尺(顏色任選)

叁名獎額:獎金港幣壹百圓正另加送 LEVOLOR 廠最新額之 LINEN FRESH BRAND 百葉簾式拾伍平方尺(顏色任選) 

簾式拾伍平方尺 拾壹名至廿五名:各贈LE,VOLOR廠之LEVOLOR STANDARD牌子 百葉簾式拾伍平方尺

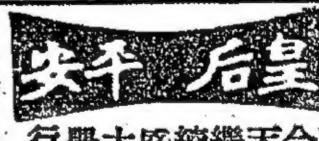
的價估0 年1 期へ





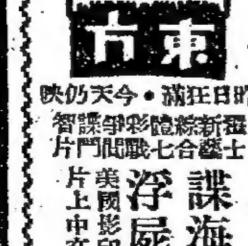
主 蘭域史 泰羅 嚴 演 加格超 萊拔 體合綜藝新彩七

片互部西酸槍俠武司公果咖 福改署名銷傷利。基辛家名眾小部西 彩七麗壯華豪



行舉大盛狩繼天今 節影電亞南東風三第

百投 程拍 時經 萬資 萬製 兩營 競數 里歷 載聲 雅瑪斯占 夏羅 史安利 德士 菲蘭 提東 玉 査 士 路尼



換像浮海擊路門間日天屍上西東智謀

竊鉅婌 主郎菲多里蘇巴 演• 鸱脅• 利里

限大名荷肉全並祇 福胆模里感部無此 互演特活性美別一 片出兒著感感號家

**場兩型監**晚今

錯幸難機無演在離

映塲公點日 巨刺總香 片激棉死

荷史姬 主路丹簡 演威利杜

映换日朗

白對語粤 合頭班新金剛干

中游唳碑一道明







的;隨細倉一出香一;,插;卷先了礎以一裡 地数;爲留心法一箭拜在託訊與 脱起向不了不宋上胆熙香雨的時拾她解人 1 宋

便順來幾口不歸由時既他投門來那爾心更到急許們作事

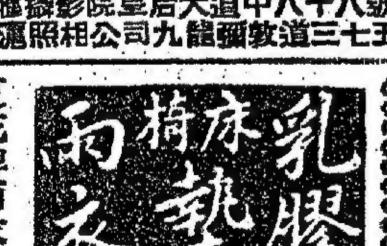


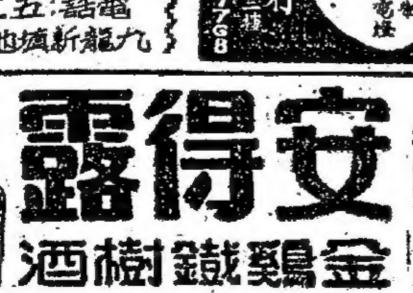




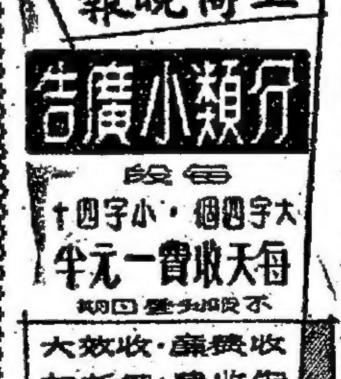










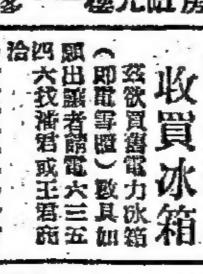


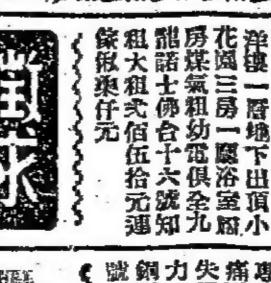


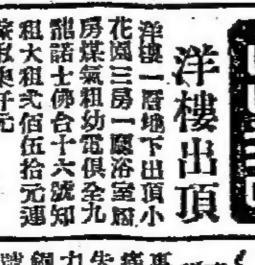
阻區

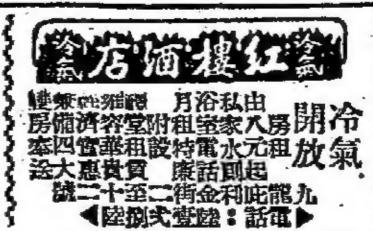
〇大埔道西洋菜街 〇太子道界限街及湖 〇太子道界限街及街 〇本子道界限街及街 〇本子道界限街及街 〇本子道界限街及街 〇本子道界限街及街

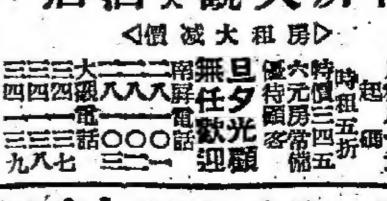




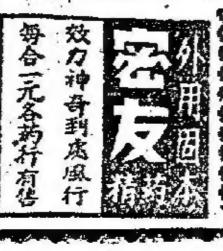
















拿一獎山。鷄友府身

否班, 遊解

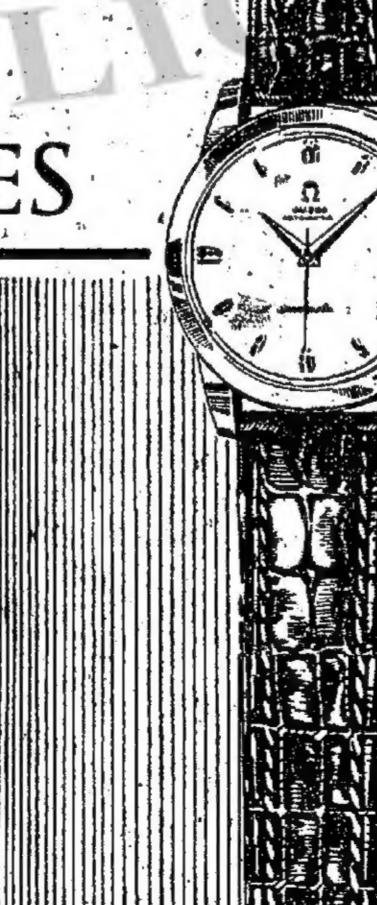
何羅郭朱侯 颱國英永没 芬泰樂强滔

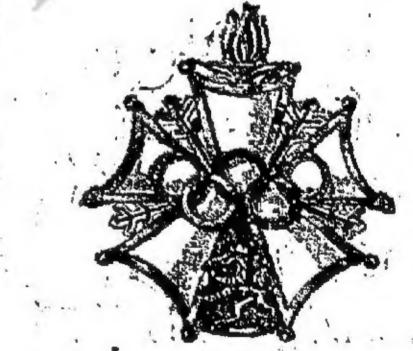
的。粗來,我寫三

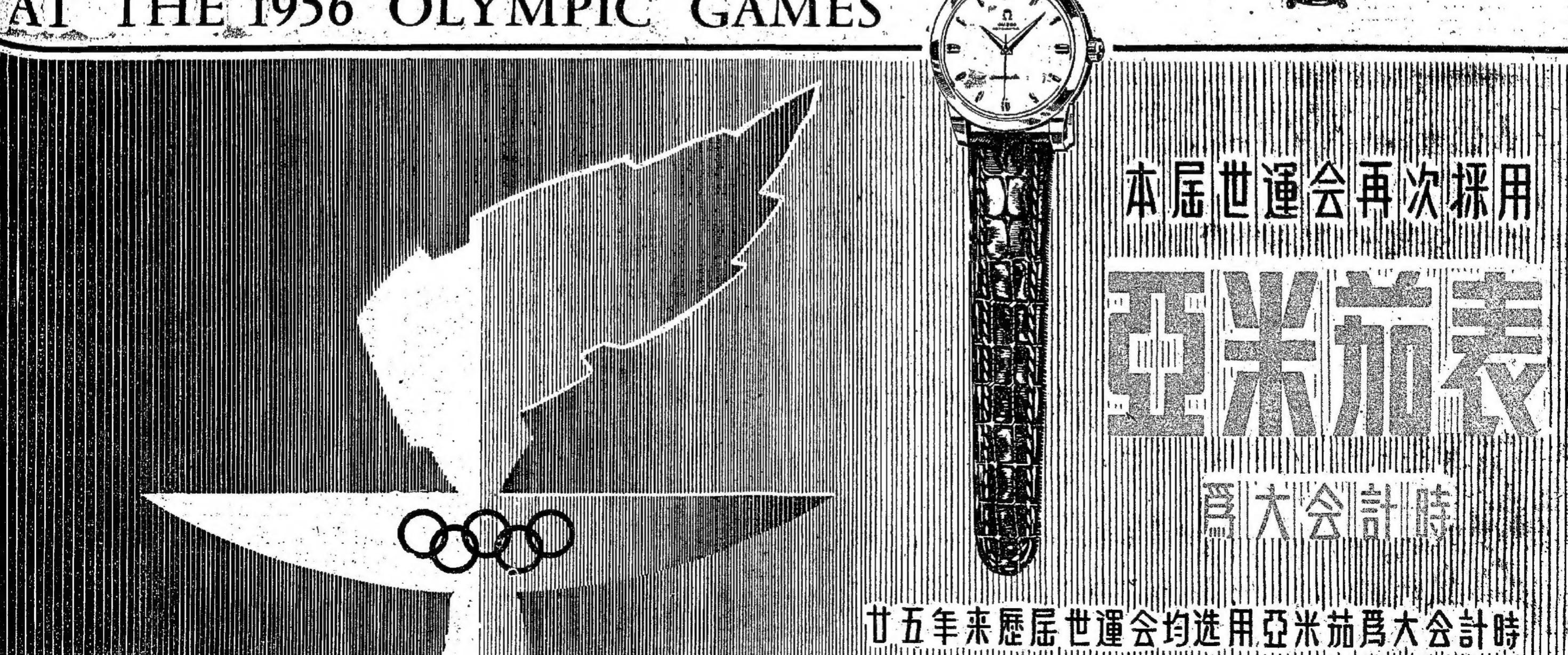


節,,便年員夜門周松。每一一一活子寫其,你夠會還一松已便算未有被竟不生 音縣黑黑虎的其他日。尾跳鼓









SOCIETE SUISSE POUR L'INDUSTRIE HORLOGERE S. A. GENEVA. SWITZERLAND.

地址:告發土打玩3.10室

毒



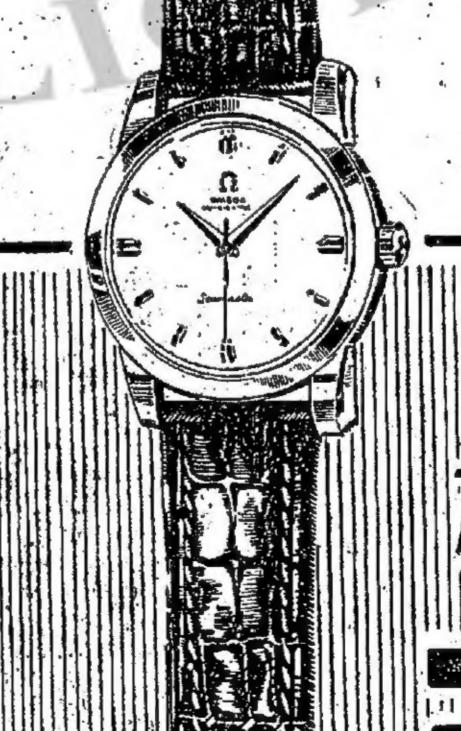
壹壹字教證登委國華

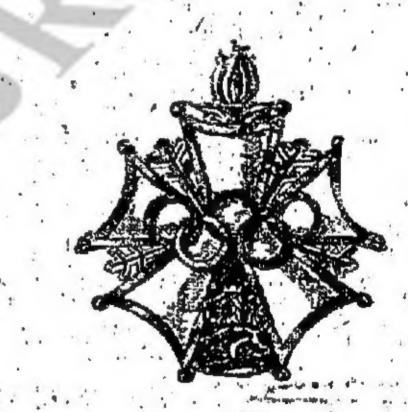
九八七六二:部时掘

OMEGA
AT THE 1956 OLYMPIC GAMES

司公奶牛 元至星 晉 雕茶頻整 道角枝荔 兀司公奶牛 西和恰 巷 店支頭縣 近海來或 超 。 售均多士大各 都市門版本 道山青

品出司公服有頓嘉





本属世運会再次採用

爲太急計時

廿五年来歷居世運会均选用亞米茄爲大会計時

SOCIETE SUISSE POUR L'INDUSTRIE HORLOGERE S. A. GENEVA. SWITZERLAND.

OMEGA · liddot

地世:告羅士和玩310室

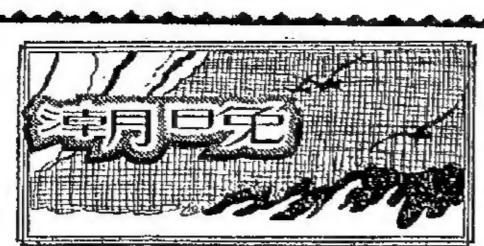
• 息休作稍目靜在他,倦疲過太覺感統總豪森艾

是一种原理的。 是一种原理的。 是一种的。 是一种的。 是一种的。 是一种的。 是一种的。 是一种的。 是一种的。 是一种的。 是一种, 是一一, 是一一

为人的弱酷,那就是好是小丑科斯 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。 是有刺激的因素。

不滑一線能他要道從 是只的之解一類。衆





職見日明案答

物.07

律っ不

成岛下

思死o本

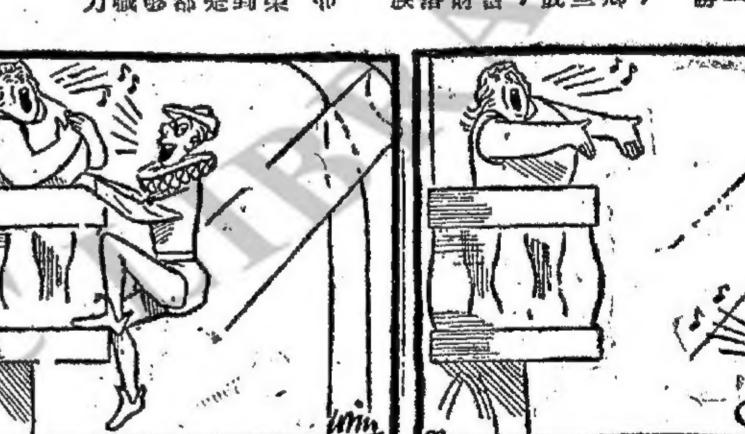
所成節 生語 ·

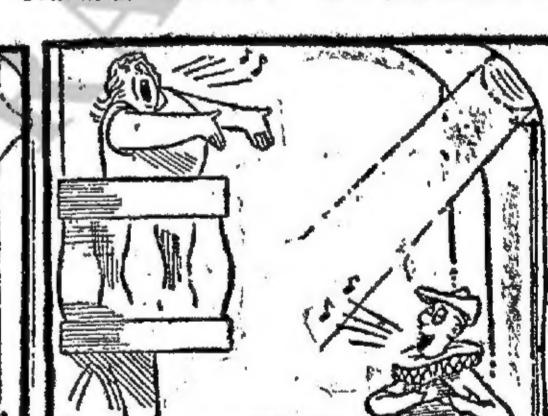
而自人

所已五告;立外但員一期總件國在相已有多年。或單;是雖十內統法會他關是 美過的又且立還除然件要在案一的開一如國在美在恆是有了增方處國。共第一個他 制適接府,關 7 和 7 集羅了 定雷見官選力他其總 他合斯 0 : 您的外員擇 0 直他統則便在稱他

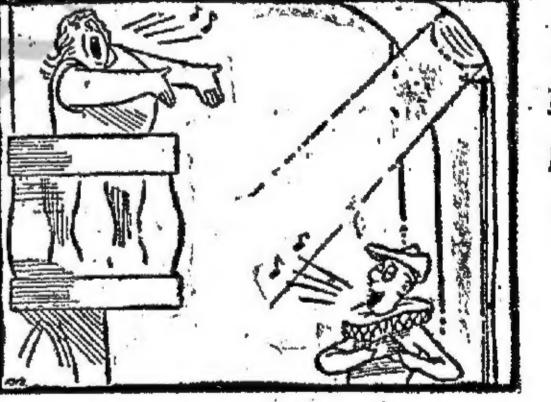
> 招止特參們的,增電不百會特體別加也主道射報能萬有











本平

大塊園 (部部)



荷史姬 主路丹簡 演威利杜 團歌萬東!舞花京 **炒換日**即 鬼神

血

梁醒波

27139 合頭頭新 金閣干

應門一付均男

喉鼻

競到的 7 更 1 止者 0 去遷黨國不但法過是外選來快減不政 7 1 接拉的的公單是雖選由 7 序的创治但而見照時主民獨現容疑然每除,謂有剛是到大,候腦;代在有的方一了 躏·在台法會他者儘記讀力競政実統,鬆經統統

战個作世

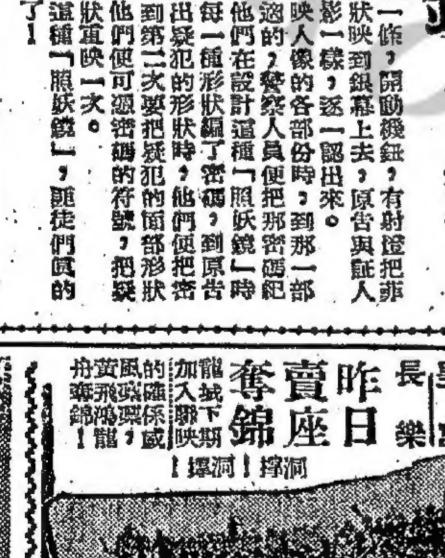


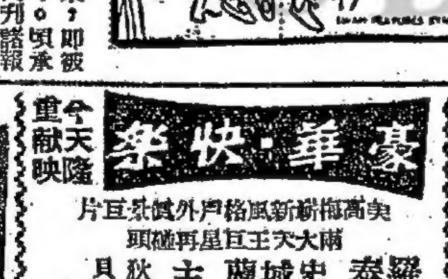
人遺食即





專鳴鳥





智謀爭彩體綜新羅片門閩歐七合鹽士

生醫浮 課 実影屍 海

換喻浮海整路門間 日天屍上西東智謀



塩四天今後最 片巨距攀張緊奇雕 竊鉅螁

性蒙性巴 股大名荷肉全並紙 火質感四 福胆模里感部無此 女舞尤肉 巨旗特活性美加一 郎后物單 片出兒著感怒號家

速天獎打春肉職玉 滑體雕破色香瓷器 勿藍發封無四基酥 延術揚建邊進現胸

際樂東即在昨

場兩型監晚今

太平 選餘半五即 映場公點日

新北

品出司公片形益均、漁子協明、

皇韓美凱悠內殿等以民海

人安果步二;哗順爾;歐二混粒亂。終。返技偷偶。路與敵繼工變;;少,亦以即人既猶勢生急英人風管,是亦師身不未一陸;相衆,人雖沉亦有始此亦開發得頭以我對背與中亦即時頭徒殺如得回阿爾特想頭;」,讀絕了



余鳳智包醫痕選

業部或搖二四二九六號電話接洽, 以最優待之辦法出賃,至希 移玉 起見,凡本港各大商行有意租用本 實貨品,藉收宣傳之效。茲並爲貫 此時闢一寬潤而華麗之窓楓,專爲 開 宗 招 旨



尖沙咀區 照 心肺標準 整關道中大三號三號 整關道中大三號三號 整關道中大三號三號 理話行文光部(即身 種擬上)電話26562

爽樂等玖雕卷

東魯魯大大

工程公司

章

材 港 港 港 海 港 港 海 港 海 港 海 東 東 本 海 東 東 本 東 東 本 東 平

**两成世歌語** 



母台一元春的村有任



代理海波的污均有出售京縣街中一樣大中的污肉服外用,見数光速



南的理代礎 變足一 失的個 離哨其傳輸格型的表法 ;見開位判例;歷手系統項,同同 ;工人 游子返;工工無歐藍? 他三始輪;斐及先寶鄉,随行辦 遵。 注 赴的一不斷。法費裁證 已美的流老會近行已;一有 軍同盟 是一運 惡人竹惜綴 一,足堰 雕在華祖是中在

LEVELOR I PROPERTY OF THE PARTY OF THE an amazing NEW VENETIAN BEIND that makes a secret of dust... they're

本公司爲美國LEVOLR LORENTZEN, INC, 之全權監製及推銷其 全金屬鋁売百葉簾代表 其產品之精良及新穎皆已享譽全球 在美國各大建築物中如聯合國大厦及各大醫院學府等,受名劃 則師之推薦,皆全部裝上LEVOLOR廠出品最新欵及已註册之LIN EN FRESH BRAND (即布紋及木紋牌子)全鋁完金屬百葉簾,現 本公司爲求其出品在本港及遠東人仕能廣泛享用及使各界仕女 們對其出品有深切之認識特舉行將"LEVOLOR"譯爲中文名稱比賽 以增大衆與趣

規則如下

、此項譯名比賽於本月廿八日止截,外埠郵件以郵印爲據, 截稿後一星期再在報章上發表。來件請寄本報信箱760號

二、首名之譯名則歸本公司所有及永遠採用權,譯名以譯音最 佳者爲首名

三、如有譯名相同者則以先到先得法取錄以秉公正

四、首名獎額:獎金港幣叁百圓正另加送 LEVOLOR 廠最新額之 LINEN FRESH BRAND 百葉簾壹百平方尺(顏色任選)

次名獎額:獎金港幣式百圓正另加送 LEVOLOR 廠最新穎之 LINEN FRESH BRAND 百葉簾伍拾平方尺(顏色任選)

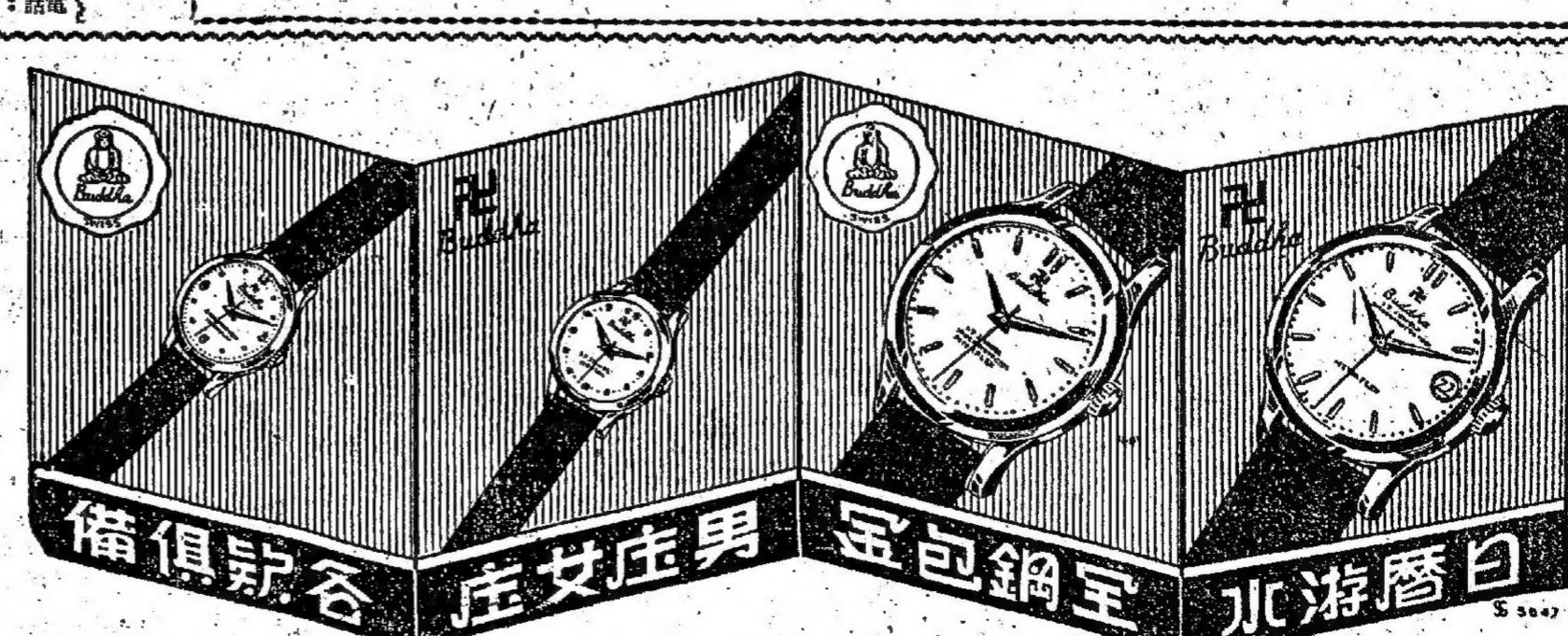
叁名獎額:獎金港幣壹百圓正另加送 LEVOLOR 廠最新額之 LINEN FRESH BRAND 百葉簾式拾伍平方尺(顏色任選)

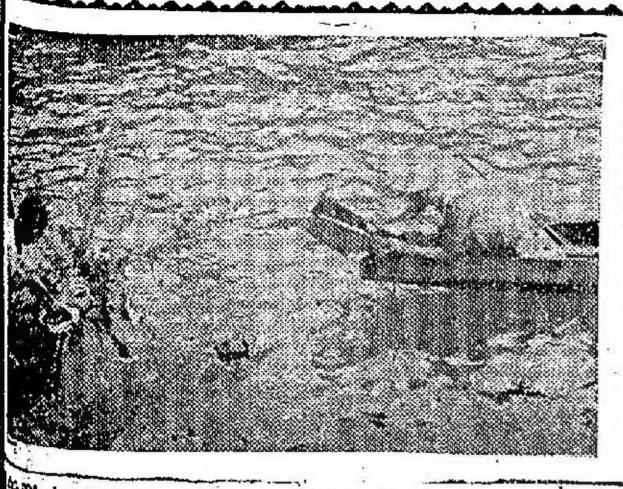
四名至拾名:各贈LEVOLOR廠之LEVOLOR DELUXE 牌子百葉 簾式拾伍平方尺 .

拾壹名至廿五名:各贈LEVOLOR廠之LEVOLOR STANDARD牌子 百葉簾式拾伍平方尺



NIVAFLEX





**街五百六十號二樓老兒本主人忠誠寮沿取拾不本館在彌敦道六百三** 館不三 電荷十 話茲三 五以號

最新式铝質布紋百 葉簾與膠質簾有別 清潔;通風,美觀, 諸君裝置後必能歡悅

Authorized Manufacturer

特約監製 通明公司

香港堅拿道西十八號對面 電話:七三五七〇 請電索閱由英運到鯖印樣本